

D.Deyl Karnegi

**YENİYETMƏ QIZLAR
DOSTLARI NECƏ QAZANMALI
VƏ İNSANLARA NECƏ
TƏSİR ETMƏLİ?**

İngiliscədən tərcümə:
Sevil Gültən



qanun nəşriyyatı

D.Dale Carnegie

**HOW TO WIN FRIENDS
AND INFLUENCE PEOPLE
FOR TEEN GIRLS**

Əsər yeniyetmələrə çətin məqamlardan çıxış yollarını göstərir. Bu kitabın köməyi ilə yeniyetmə qızlar başqalarına təsir etməyin qaydaları ilə tanış olacaq. Müəllif tərifin tənqiddən üstünlüyünü nümunələrlə oxuculara izah edir. Oğlanlarla dostluq edərkən nəyə fikir verməyi başa salır, gələcək həyata hazırlıq mərhələsində lazım olanları öyrədir.

**D.Dale Carnegie HOW TO WIN FRIENDS AND INFLUENCE PEOPLE
FOR TEEN GIRLS**

**D.Deyl Karnegi YENİYETMƏ QIZLAR DOSTLARI NECƏ QAZANMALI
VƏ İNSANLARA NECƏ TƏSİR ETMƏLİ?**

Bakı, Qanun Nəşriyyatı, 2021, 208 səh.

Janr: özünüinkışaf

Yaş qrupu: 16+

Ölçü: 130x200 mm

Cild: yumşaq

Naşir:	Şahbaz Xuduoğlu
İngiliscədən tərcümə:	Sevil Gültən
Redaktor:	Müqəddəs Şahbaz
Korrektor:	Şəhla Yarıbəyli
Mətn dizaynı:	Günay Seyidli
Qapaq dizaynı:	Rafael Qasım

Qanun Nəşriyyatı

Bakı, AZ 1102, Tbilisi pr., 76

Tel: (+994 12) 431-16-62; 431-38-18

Mobil: (+994 55) 212-42-37

e-mail: info@qanun.az

www.qanun.az

[www.fb.com/Qanunpublishing](https://www.facebook.com/Qanunpublishing)

www.instagram.com/Qanunpublishing

ISBN 978-9952-600-81-0

© Qanun Nəşriyyatı, 2021

© 2005 by D.Dale Carnegie

Bu kitabın Azərbaycan dilinə tərcümə və yayım hüquqları

Qanun Nəşriyyatına məxsusdur. Kitabın təkrar və hissə-hissə nəşri

“Müəlliflik hüququ və əlaqəli hüquqlar haqqında”

Azərbaycan Respublikasının qanununa ziddir.

*Bu kitabı oxuyub
gələcəyinə təsir edən
yeniyetmə qızlara ithaf edirəm*

Mündəricat

Giriş	9
FƏSİL 1	
Tənqid etmə, məzəmmət etmə, yaxud şikayətlənmə	15
FƏSİL 2	
İnsanlarla davranmağın böyük sirri	31
FƏSİL 3	
İnandırma 101	57
FƏSİL 4	
Dostlar qazanmaq barədə bilmək istədiyiniz hər şey	79

FƏSİL 5

Qulaq asın!105

FƏSİL 6

Mübahisəni uda bilməzsınız129

FƏSİL 7

Səhvlərinizi etiraf edin155

FƏSİL 8

Öyrəndiklərinizi bir yerə toplayaq: Necə lider
olmalı, özünüzün və başqalarının ən yaxşı
cəhətlərini necə üzə çıxarmalı177

Giriş

YENİYETMƏ QIZLAR ÜÇÜN KİTAB YAZMAQ HAQDA söhbət etməyə başlayanda dərhal dedim:

– Əla! Kaş mən yeniyetmə olarkən belə bir kitab yazaydım!

Əlbəttə, həmin dövrdə də yeniyetmə qızlar üçün kitablar vardı. Amma oxuduğum kitabların mənə heç bir faydası olmadı. Bu kitablar nalayiq davranmamaq üçün xəbərdarlıq və mənə aydın olmayan, dərk edə bilmədiyim qaydalarla, “yaxşı qız” (*bu söz heç də gülməli səslənmirdi*) olmaq üçün göstərişlərlə dolu idi. Amma mən xoşa gəlmək, daha inamlı və məşhur olmaq istəyirdim. İstəyirdim ki, oğlanlar məni görsünlər, qızlar

mənimlə dostluq etsinlər. Mən bir dəstə qızın içində hamının diqqətini özümə çəkmək və lider olmaq istəyirdim, tənha qalmaq, başqalarının fikri ilə oturub-durmaq istəmirdim.

Bəlkə də, siz indi bu hissləri yaşayırsınız. Əgər belədirsə, sizə şad xəbərim var! Bu kitab istədiyiniz kimi olmaq üçün nə etmək lazım olduğunu öyrənməyinizə kömək edəcək. Fikir verirsinizmi, mən “öyrənməyinizə” sözünü işlətdim. Bu *lap yaxşı* xəbərdir! Bu isə o deməkdir ki, kiminsə sizi xoşlaması üçün sizin “bəxtigətirən”, “istedadlı”, “varlı” yaxud “gözəl” olmağınıza ehtiyac yoxdur. Həyatda, həqiqətən də, uğur qazanmış insanlar da adi adamlar kimi dünyaya göz açıblar. Tiger Woodsun¹ (*Tayqer Vuds*) doğularkən dişləri arasında qolf dəyənəyi tutması nə dərəcədə realdırsa, uğur qazanmış insanların qeyri-adi bacarıqla doğulması da bir o qədər realdır. Həmin insanlar ona görə uğur qazanıblar ki, onlar

nə istədiklərini biliblər və

istədiklərinə doğru

həvəslə gediblər.

Siz də onlar kimi

edə bilərsiniz.

Ümid edirəm ki, bu

barədə sizə daha çox məlu-

mat və həyatınızın növbəti mərhələsinə tətbiq edə biləcəyiniz bir neçə

vasitə verə bilərəm. Siz nə qədər tez baş-

¹Amerikanın məşhur qolf oyunçusu.